**ТЕХНИЧЕСКОЕ ЗАДАНИЕ**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **№ п/п** | **Наименование** | **Содержание** |
| **1** | **Описание услуг** | |
| 1.1 | Оказываемые услуги | 1. Содействие в обеспечении защиты и оформлении прав на результаты интеллектуальной деятельности и приравненные к ним средства индивидуализации юридических лиц, товаров, работ, услуг и предприятий, которым предоставляется правовая охрана за пределами территории Российской Федерации, в том числе услугу по содействию субъекту поддержки в получении комплекса работ (мероприятий), осуществляемых в целях регистрации на внешних рынках объектов интеллектуальной собственности (изобретений, полезных моделей, промышленных образцов, товарных знаков, наименований мест происхождения товаров и иных) 2. Иные услуги, способствующие выходу субъектов поддержки на экспорт. |
| 1.2 | Цель оказания услуг | Закрепление права интеллектуальной собственности на продукцию, разработанную и выпускаемую Получателем поддержки, экспорт продукции в КНР |
| 1.3 | Наименование экспортно ориентированного СМСП Получателя поддержки (Заказчик) | ООО «Узловский Молочный Комбинат» |
| 1.4 | Вид деятельности экспортно ориентированного СМСП Получателя поддержки  (по ОКВЭД2, расшифровка) | 10.5 - Производство молочной продукции |
| 1.5 | Требования к Исполнителю | Исполнитель должен иметь опыт оказания услуг в области обеспечения защиты и оформления прав на результаты интеллектуальной деятельности и приравненные к ним средства индивидуализации юридических лиц, товаров, работ, услуг и предприятий, которым предоставляется правовая охрана за пределами территории Российской Федерации, опыт оказания услуг по содействию в прохождении регистрационных процедур с целью получения номера экспортера в системе ГТУ КНР. Опыт подтверждается копиями договоров на оказание услуг или актов оказанных услуг, соответствующих предмету Оказываемой услуги (не менее 2х договоров и 2х актов). Исполнитель должен предоставить подтверждение наличия профессиональной отраслевой квалификации по переводу на китайский язык: документ об образовании и (или) о квалификации, копию трудовой книжки, выписку из штатного расписания. |
| 1.6 | Срок оказания услуг | Не позднее 25.12.2024 |
| **2** | **Состав оказываемых услуг** | |
|  | * 1. Подача заявки на регистрацию 2 товарных знаков в Китае   • Подготовка документов, подача заявки на международную регистрацию двух товарных знаков и ведение делопроизводства в отношении заявки, поданной в Ведомство по интеллектуальной собственности Китая (CNIPA);  • Оплата пошлины в Ведомство по интеллектуальной собственности Китая (CNIPA).   * 1. Содействие в прохождении регистрационных процедур с целью получения номера экспортера в системе ГТУ КНР (4 наименования продукции).   2. Разработка стикеров в количестве 4 единиц на Китайском языке. | |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **3** | **Требования к оказанию услуг** | |
|  | 3.1. Услуги оказываются в соответствии с актуальными нормативными требованиями, методиками и прочими регламентирующими документами, в соответствии со спецификой оказания услуг.  3.2. Осуществление Исполнителем последующего обслуживания по делопроизводству на всех стадиях регистрации международного товарного знака в течение 15 месяцев с момента подачи заявки, включено в стоимость договора и содержит в т.ч.:  - ответы на запросы и уведомления;  3.3. Исполнитель несёт расходы по оплате пошлин, указанных в п. 2 настоящего технического задания;  3.4. В случае выявления сходных товарных знаков и высокого риска отказа в регистрации заявляемого Заказчиком обозначения, перед подготовкой документов и подачей заявки Заказчик вносит изменения в заявляемое обозначение, а Исполнитель в свою очередь в праве предоставить необходимые рекомендации по внесению данных изменений.  3.5. По итогам оказания Услугипо регистрации номера экспортёра системе ГТУ КНР Исполнитель предоставляет полный комплект отчетной документации о подготовке, сборе и предоставлении документов в уполномоченные органы КНР с целью получения номера экспортера в системе ГТУ КНР. В качестве подтверждения факта предоставления документов Получателя поддержки в уполномоченный орган КНР Исполнитель предоставляет скриншот страницы личного кабинета Получателя поддержки с сайта China International Trade Single Window, а также предоставляет Получателю поддержки в обязательном порядке логин и пароль для доступа в личный кабинет. Факт передачи логина и пароля Получателю поддержки отражается в акте оказанных услуг.  3.6. Материалы на иностранном языке должны быть отредактированы, откорректированы и соответствовать профессиональной лексике. Проверка перевода может осуществляться как носителем языка, так и русскоязычным редактором. Грамматические, смысловые ошибки и искажения в переведенных материалах не допускаются.  *Исполнитель обязуется предоставлять промежуточные отчеты о проделанной работе по устному запросу Центра поддержки экспорта.* | |
| **4** | **Требования к составу и оформлению отчётной документации по оказываемым услугам** | |
| 4.1 | Вид отчетной документации по оказываемым услугам | Для Заказчика: оригиналы документов.  Для ЦПЭ: заверенные копии документов. |
| 4.2 | Состав отчётной документации по оказываемым услугам | - акт оказанных услуг  - отчёт о проделанной работе  - копия уведомления о поступлении национальной заявки на регистрацию товарного знака в Патентное ведомство КНР  - скриншот личного кабинета экспортёра с сайта China International Trade Single Window  - макеты стикеров на китайском языке в формате MS Word |
| 4.3 | Требования к оформлению отчётной документации по оказываемым услугам | Отчетная документация оформляется в соответствии с актуальными нормативными требованиями, методиками и прочими регламентирующими документами, в соответствии со спецификой оказания услуг. |
| **5** | **Требования к передаче отчётной документации по оказываемым услугам** | |
| 5.1 | Количество передаваемых экземпляров отчётной документации  по оказываемым услугам | В бумажном варианте:  - в 2 (двух) экземплярах: один – для Заказчика,  один – для ЦПЭ.  В электронном виде:  - в 2 (двух) экземплярах: один – для Заказчика,  один – для ЦПЭ, в форматах MS Word и PDF на электронных носителях. |